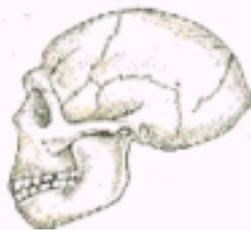


## ANP : vers l'âge mûr

L'Homme de Pékin (cf col. bas droite)



La session du bureau de l'ANP qui vient de s'achever, a été l'une des plus surprenantes de l'histoire de la Rép. Populaire: on y a vu les 200 députés permanents éconduire une **taxe sur l'essence** (cf VDLC n°35), que Pékin voulait percevoir dès le 1er janvier 1999, et amender la loi sur les **élections villageoises** avec une pugnacité telle, que, m. Li Peng, Prsdt

de l'Assemblée, a dû leur rappeler (sans grand succès) leur rôle prescrit : "convertir en lois, les projets du PCC".

Cette dernière loi est spécialement remarquable, même si ce scrutin est déjà appliqué depuis près de 10 ans presque partout en Chine. Non seulement les conseils élus ne seront pas, comme

le souhaitait le Conseil d'Etat, inféodés aux chefs-lieux, mais les nouvelles règles garantissent une forte **autonomie**. Les édiles ne peuvent être renvoyés, ou nommés qu'avec l'aval du conseil municipal, selon des procédures strictes. Seuls ceux déchus (par la justice, pas le Parti) de leurs droits civiques, sont inéligibles. La mairie élue est souveraine sur les affaires du village, et a droit de regard sur l'allocation des terres. Elle a aussi des devoirs, comme celui de publier son **budget**, 2 fois l'an (frein aux dépenses somptuaires, aux taxes illégales).

Voilà peut-être le point capital : la cellule locale du **PCC** doit respecter son rôle d'autorité morale, d'où, de facto, séparation du Parti et de l'Etat. Tout ceci, une fois appliqué, devrait supprimer un certain nombre de dysfonctionnements constatés dans la vie des 900 M de chinois vivant à la campagne, et perfectionner la démocratie rurale. ■

## APEC : L'IMPOSSIBLE AVANCÉE

Les 17-18 s'ouvre à K- Lumpur, le Sommet des 21 pays *Pacifiques* de l'APEC, y-compris 3 nouveaux, Russie, Viêt-nam et Pérou.

**Heure de vérité** : alors que les USA, avec bientôt 400MMUSD de déficit commercial, ne peuvent plus supporter la relance du monde, les 21 pourraient ouvrir pour **1500 MMUSD** de **marché** d'ici '99 et baisser leurs **taux d'intérêt**. Selon ce plan **CARP**, toute tentative solitaire de sortie de la crise échouera, mais une **relance** (fiscale/monétaire) de **2%** de la **demande**, entraînerait une **croissance** des pays sinistrés de **4%**.

Pourtant, ces derniers semblent se préparer à ne rien faire - bloqués par l'approche « *se protéger davantage les uns des autres* », professée par le malais **Mahatir Mohammad**, et par l'offensive notamment japonaise et chinoise, contre l'ouverture des pêcheries et des ressources forestières.

Et la Chine? Le **Prsdt Jiang** annonce un discours, des *solutions pour renforcer le système financier int'l*. Incluant, **4,5 MM USD** de **crédits au FMI**, voire 4,5 en plus, directement pour l'Asie. Taiwan elle, ne peut aligner qu'1MM USD. Face à l'île **KMT**, à l'APEC, l'argent étant la meilleure arme. Par contre, les riverains de mer de Chine réclameront des précisions, sur les *réparations* effectuées par une flottille militaire chinoise, sur un îlot de l'archipel des **Spratley**.

**NB : en dernière minute**, B. Clinton, à ses derniers préparatifs de sanctions militaires contre l'IRAK, ne viendra pas. On voit mal m. Habibie, avec la lame de violence sur Jakarta, se déplacer... Autant d'absences à L'APEC, augmentant le risque d'échec.

## CHINE/TIBET: L'EMBEILLIE SURGELÉE

L'espoir d'une nouvelle donne pour le **Tibet**, entre le **Dalai Lama** et **Pékin** a duré 5 mois avant de retomber en quatre temps, suivant ceux du moteur atmosphérique:

① **injection**: en juillet à Pékin, B. Clinton, offre à Jiang Zemin (relancé par L. Jospin et T. Blair cet automne) de **rencontrer le DL**; Jiang accepte, si ce dernier reconnaît le Tibet, Taiwan, parties de la Chine.

② **compression** : fin octobre, des proches du DL suggèrent un *deal* : visite du DL à Pékin, et à **Wutaishan** (pèlerinage), en échange de l'annonce, par le DL aux USA, de la renonciation à l'indépendance.

③ **explosion** : dénégations irritées de Pékin (du deal, non des négociations), qui relève la "*mauvaise foi*" du DL.

④ **échappement** : aux USA, le Chef Spirituel pense qu'il n'y a plus lieu "*d'ajouter quoique ce soit qui conduise à de nouvelles accusations*".

**Conclusion** : Une occasion perdue. Pékin semble avoir du mal à voir ce qu'elle pourrait gagner d'un accommodement. L'administration locale, transplantée, sans doute plus encore. Au passage, on note le parallélisme de difficultés avec une autre autorité morale, ne disposant comme le bouddhisme tibétain, ni d'un pouvoir financier, ni de moyens de pression diplomatique : le **Vatican**. (*alors qu'une nouvelle vague de répressions est signalée dans deux villages de la province du Henan*).

## L'HOMME DE PÉKIN RAJEUNIT

Après 500 000 ans de songe dans sa grotte de 周口店 (Zhoukoudian), l'**homme de Pékin** avait eu un bien mauvais réveil, exhumé (1921-'37) puis *perdu* durant la Guerre (1941).

La volonté du gouv't chinois de protéger le site, et la coopération internationale vont lui permettre un lever d'un meilleur pied. Grâce à l'**UNESCO**, au paléontologue **Yves Coppens** (Collège de France) et à l'**EDF**, l'ancêtre de l'Asie, et son site, devraient revivre. Sponsor *géotechnique*, l'EDF, a sondé le site en '96, pour trouver que la grotte et la montagne n'avaient été fouillées qu'au quart, et que les parties les plus profondes restaient vierges: les plus profondes, recelant -peut-être- des restes humains de 2M d'années.

A présent, le projet cherche des sponsors et **2,5MUSD** - pour commencer. Il faut protéger le site dégradé, fouiller et trouver de nouveaux ancêtres liminaires; et surtout, à terme, de créer, sur ce septième plus important site paléontologique de la planète bleue, le 1er **Musée de l'Homme**, du **continent asiatique**.

A noter, sur cette rare et altruiste association, une ambiguïté : tandis que certains européens, pour leur mécénat, espèrent l'internationalisation du chantier, la partie locale est réticente à confier "son" site", et "son" ancêtre à des mains étrangères. Alors, universel, ou "national", l'homme de Zhoukoudian, et ne peut-on pas dire, « *un crâne, deux rêves* » (voire plus encore, avec celui des Japonais)? ■

## A l'intérieur:

钱 **Argent**: **crise/retour d'un prix d'Etat**  
合资企业 **Jt-V**: **Crise/nouveau droit anti-dumping**  
约会 **R-V**: **naissance de Baoshan, n°1 acier**  
老百姓 **Petit-Peuple**: les malheurs d'une usine à **poigne**  
政治 **Polit.**: Pékin: **désamorçage d'une bombe**

## ARGENT

• 10 ans après l'abolition des prix d'Etat, retour d'un **prix imposé** du sucre: 3700Y/t (canne), 3900 (betterave), avec fluctuation de 10% (après feu de l'autorité). Jusque' alors, le prix *indicatif*, ignoré par tous, était de 4500Y/t. Le cours moyen, de 2650Y/t en '97-'98, où les sucreries ont perdu 3MMY, en produisant **8,1Mt** - dont 0,8Mt invendus.

• des **14 marchés à terme** actuels, seuls 3 resteront au 1er janvier : Shanghai, Dalian, Zhengzhou. De même, les produits concernés, seront réduits des 2/3, passant à 12. C'est, dans cette bourse des **produits de base**, comme dans les autres, le **grand nettoyage**. Dans le même ordre d'idée, fermeture lundi 9 à Wuhan (Hubei) de la bourse *clandestine*, faisant suite à celle de 2 autres bourses bancales dans la province.

• la **prod. indust'le**, en oct. fait un bond de **10,6%** (avec 178,5 MMY): meilleur chiffre depuis janv., obtenu grâce aux injections de crédits publics en projets d'infrastructures depuis mars. Reprise tempérée par la **chute** poursuivie des **prix de détail** (2,9% en oct., sur 12 mois.), et des **invests étrangers directs** (de 45 à **40MM USD** pour '98).

• vieux poumon indust'l silicosé, le **Liaoning** reçoit **2,2MMUSD** sur 3 à 5 ans, de la **SDB**, pour des projets de communications, d'agriculture et d'énergie. La part du lion (638M USD) ira à **Shenyang**, pour un métro, un boulevard périphérique et une centrale de retraitement des eaux. Si les prêts sont rendus dans les temps, le Prsdt de la SDB, **Chen Yuan** (fils d'un leader décédé de la Révolution) en promet d'autres.

• le filet du marché des **billets verts** se resserre : depuis 8 jours, le transfert bancaire en devises à travers le pays, de firme à personne ou de personne à personne (hors lien familial direct) est interdit - et tout retrait de plus de 10 000USD, nécessite feu vert de l'autorité de tutelle.

## JOINT-VENTURES/étranger 合资企业

• **Microsoft** déploie ses ailes: **80MUSD** sur 6 ans, pour un labo de **recherche/logiciels**, doté de 100 chercheurs chinois -locaux et expats. Ainsi la Chine sera, avec les USA, le seul pays à disposer de toutes les divisions de la maison de Bill Gates.

• l'Union Européenne vient d'imposer un **droit anti-dumping** sur le **magnésium** chinois en lingots: variable selon l'écart à un prix minimum de 3094USD/t.

• dans la **distribution**, quasi-fermée (*seules 19 JV autorisées par le pouvoir, dans 12 villes pilotes*) l'admin. en place depuis mars, donne un signal amphigourique: ① 30 à 40 **JV illégales** (y compris des supermarchés), ayant reçu leur licence des villes et,

钱

provinces sont **fermées**; ② Pékin va attribuer au moins une licence par province, et promet **l'ouverture du secteur aux invests 100% étrangers**, pour dans 12 ans au plus tôt.

• victime de son trop grand nombre de JV pas toujours sous contrôle, **Coca-Cola** a des ennuis: à Canton, la petite Lei-lei, 3 ans, avait presque perdu un œil (3 opérations pour le sauver!), sur l'explosion d'une bouteille. En justice, le père veut 300 000Y-et des excuses pour la gamine.

• Présent en Chine depuis '95 (4 JV de pièces, et un partenariat avec **Tianjin Auto**), **Toyota** vient de recevoir une licence pour une **JV de minibus** à **Chengdu** (Sichuan): 3000 unités en 2000, 10000 en 2010. Invest modeste (**100MY**, à 50/50% - *moteurs et transmissions seront importés*), mais qui permettra au n°3 mondial de la voiture de patienter, à la porte du très *select club* des producteurs automobiles chinois.

## RENDEZ-VOUS

约会

• **18 nov., Shanghai**: naissance du plus gros sidérurgiste de Chine (20Mt acier/an): **Baosteel**, issu de la fusion Baoshan de Shanghai Metal et Meishan.

• **19-23, Haikou** : salon int'l de l'auto au gaz

• **19-22, Pékin** : salon international de l'environnement et du recyclage.

## POLITIQUE

政治

• le Prsdt coréen **Kim Dae-jung** était en Chine (11/15), suivi de 250 ministres et *businessmen*. Y-compris pour régler avec Pékin le problème de la lame de fond des exports coréens à prix de **dumping en Chine**. 4 accords ont été signés, pour accélérer, entre les 2, **tourisme, échanges de jeunes, coopé. policière et pêcheries** (avec définition à l'essai, des eaux mitoyennes).

• au terme d'un procès-géant de 6 semaines à Canton, avec 6 comparses, le Hkgais **Cheung Ze-keung**, dit *le Flambeur*, a été **condamné à mort**. Chef de "triade" depuis 10 ans, il avait enlevé et rançonné deux fils de la plus riche société hkgaise, dont celui de **Li Ka-shing**, et trafiqué armes et explosifs de part et d'autre de la frontière. A HK, le procès et son verdict nourrirent une controverse vive, au nom des principes (celui de l'autodétermination judiciaire).

• crise de l'emploi oblige, avec 200M de chômeurs, le pouvoir tente de lancer un programme de 1 à 3 ans de plus, dans les **écoles**, pour y tenir une part des **15M** d'adolescents **par promotion**, tentant de trouver un job. Mais, préviennent les experts, ce plan a ses risques : qui va payer ces cours? Quoi y enseigner? En tout cas, une chose est certaine: seuls les citoyens pourront se le permettre (les paysans, eux, ne pourront se passer des bras de leurs enfants): le plan pourrait aggraver l'écart de croissance entre villes et campagnes .

• Taïpei reçoit la visite de **Bill Richardson**,

Secr. d'Etat à l'énergie, venu *marquer l'amitié...* Après la visite de B.Clinton (juin-juil.) sur le continent, et sa reconnaissance des *Trois Non* de Pékin (*refus de toute existence de l'île en tant qu'Etat*), Taiwan, 7ème partenaire commercial des USA, attendait compensation: Richardson a été reçu par le Prsdt **Lee Teng-hui**. Au dam de Pékin - plus médiatique que réel, Pékin sachant depuis l'été, à quoi s'en tenir.

• depuis 10 ans, le SIDA va sans frein à travers la Chine - aidé les premières années par la peur d'en parler publiquement. A présent que la **transparence** (*toumingdu*) est la politique officielle, la statistique estime le nombre de séropositifs à 300000 aujourd'hui, et 1M l'an prochain. Un nouveau (N-ième) plan est imminent, le pouvoir espère limiter l'extension du fléau à 1,5M d'ici 2010.

• spécialiste des marchés à terme, **Xinguoda**, compagnie d'invest. publique, avait reçu sa licence au printemps, et déposé son bilan en août, après avoir conduit une "carambouille" en dizaines de MUSD. Depuis lors, malgré l'arrestation de trois responsables dont un taiwanais (lampistes?), qq centaines de petits porteurs désespérés manifestent tous les jours dans Pékin- avec calicots en anglais, et presse étrangère « contrôlée » par les forces de l'ordre. Le pouvoir vient d'annoncer en dernière minute, la création d'une **instance spéciale** pour examiner ces créances!

## PETIT-PEUPLE

老百姓

• à l'usine **Zhangyi** (*hardware*), à Dongguan (Canton), le personnel avait tendance fâcheuse à perdre les doigts dans les machines. En 2 ans, plus de 40 ouvriers s'étaient vus mutilés. Les patrons, ne payaient pas un **fen** (centime) aux victimes, et poussaient même jusqu'à leur faire signer, avec leurs moignons une décharge - alléguant que ses machines *étaient les plus modernes d'Asie...* La firme a été condamnée à verser 73000USD à une 20aine d'amputés; et quatre renvoyés, ont *palpé* (si l'on peut dire) le gros lot: 24000USD chacun.

• record **Guinness** : le plus vieux couple du monde, est du **Guizhou**: Li Guanghai, 101 ans, et Wang Fangzhen, 102, ont convolé depuis 83 ans en justes noces, et engendré 140 héritiers sur 5 générations.

• en permettant aux étudiants de choisir leurs thèmes, professeurs et durée d'études, l'**Univ. de Droit et Sciences-Po du Sud-Ouest** a réinventé, sans le savoir, les bonnes vieilles UV (Unités de Valeurs) de nos 20 ans. Quoiqu'en vogue côté étudiants, la réforme du temps d'étude fut remise - les futurs employeurs exigeant des cycles immuables de 4 ans. Par contre, le choix des cours fut dramatique pour 7 médiocres pédagogues, qui, faute d'émules, furent invités à retourner - à leurs frais- à leurs chères études.

**Abréviations** : M : million, MM : milliard; ANP : Assemblée Nationale Populaire; APEC : Coopé Economique de la zone Pacifique; APL : Armée pop. de Libération; CARP : Concerted Asian Recovery Programme; FMI : Fonds Monétaire International; PCC : Parti Communiste Chinois; SDB : State Dev't Bank  
**Le vent de la Chine**, une lettre circulaire de **China Trade Winds (HK) Ltd**; collaborateur principal: **Eric MEYER**  
 tél. (86 10) 65 32 48 57 - Fax (86 10) 65 32 48 57 - E-mail : meyererc@public3.bta.net.cn